



Anhang Jahresabschluss zum 31.12.2025

Anhang, allgemeine Angaben

Gemäß Artikel 12 Absatz 6/bis des Landesgesetzes vom 29. Juni 2000, Nr. 12, haben die Schulen staatlicher Art der Autonomen Provinz Bozen seit 1. Jänner 2017 die zivilrechtliche Buchhaltung übernommen und wenden seitdem die Bestimmungen an, die im gesetzesvertretenden Dekret vom 23. Juni 2011, Nr. 118, in geltender Fassung, enthalten sind.

Mit Dekret des Landeshauptmanns vom 13. Oktober 2017, Nr. 38 wurde die „Verordnung über die Finanzgebarung und Buchhaltung der Schulen staatlicher Art und der Landesschulen der Autonomen Provinz Bozen“ erlassen (welches formell und substantiell mit DLH 20/2024 angepasst wurde). In diesem Dekret werden unter anderem in Artikel 3 Absatz 3 die folgenden anzuwendenden Buchhaltungsgrundsätze definiert:

- Art. 17 des GvD vom 23. Juni 2011, Nr. 118 (in geltender Fassung)
- Anhang 1 des GvD vom 23. Juni 2011, Nr. 118 („Allgemeine Grundsätze oder Vorgaben“)
- Anhang 4/1 Punkt 4.3 des GvD vom 23. Juni 2011, Nr. 118

Artikel 19 des oben genannten Dekretes schreibt bezüglich der Erstellung des Jahresabschlusses folgendes vor:

- (1) Der Jahresabschluss wird vom/von der Verantwortlichen auf das Kalenderjahr bezogen erstellt und besteht aus der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und dem Anhang.
- (2) In der Gewinn- und Verlustrechnung sind zusammenfassend die auf das Rechnungsjahr bezogenen Aufwendungen und Erträge und das Jahresergebnis der Schule im betreffenden Verwaltungszeitraum angegeben; sie ist gemäß Artikel 2425 des Zivilgesetzbuches abzufassen.
- (3) Mit der Bilanz wird das Vermögen der Schule am Ende des jeweiligen Verwaltungszeitraums zu dem Zweck aufgezeigt, die Vermögens- und Finanzsituation darzulegen; sie ist gemäß Artikel 2424 des Zivilgesetzbuches abzufassen.
- (4) Der Anhang enthält alle Informationen, mit denen die Jahresabschlussdaten in Hinsicht auf die Finanz- und Vermögenssituation und die wirtschaftliche Lage wahrheitsgetreu, korrekt und klar verständlich und somit überprüfbar gemacht werden können“.

Der vorliegende Anhang ist integrierender Bestandteil des Abschlusses am 31.12.2025.

Der Jahresabschluss entspricht den gesetzlichen Bestimmungen im Sinne des Artikels 17, dem Anhang Nr. 1 und dem Anhang Nr. 4/1 Punkt 4.3 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 23. Juni 2011, Nr. 118, in geltender Fassung sowie, falls dort nicht ausdrücklich vorgesehen, den Artikeln 2423 und



folgenden des ZGB, den nationalen Bilanzierungs-grundsätzen und den dazugehörigen Auslegungen des OIC (Organismo Italiano di Contabilità). Somit gibt der Jahresabschluss die Vermögens- und Finanzlage der Körperschaft sowie das wirtschaftliche Ergebnis des Geschäftsjahres klar, wahrheitsgetreu und korrekt wieder. Der Inhalt der Vermögenssituation und der Gewinn- und Verlustrechnung entspricht den, in den Artikeln 2424 und 2425 des ZGB enthaltenen Bestimmungen.

Der gemäß Art. 2427 ZGB erstellte Anhang zum Jahresabschluss, beinhaltet alle notwendigen Informationen und Angaben für eine korrekte Auslegung des Jahresabschlusses.

Bilanzierungsgrundsätze

Erstellung des Jahresabschlusses

Die Informationen in diesem Dokument (Anhang) sind in der Reihenfolge der Posten der Vermögens- und Erfolgsrechnung angeführt. Hinsichtlich der obgenannten Ausführungen wird festgehalten, dass im Sinne des Artikels 2423, Absatz 3 ZGB zusätzliche Informationen gegeben werden, wenn die, aufgrund besonderer gesetzlicher Bestimmungen verlangten Angaben, nicht ausreichen, ein wahrheitsgetreues und korrektes Bild der betrieblichen Situation wiederzugeben.

Die im Jahresabschluss und im Anhang enthaltenen Beträge sind in Euro ohne Dezimalstellen angegeben.

Grundsätze der Aufstellung des Jahresabschlusses

Die Bilanz fußt auf den folgenden, in Anlage Nr.1 des GvD 118/2011 und den laut ZGB vorgesehenen Grundsätzen:

1. Grundsatz der Jährlichkeit
2. Grundsatz der Einheit
3. Grundsatz der Gesamtdeckung
4. Grundsatz der Vollständigkeit
5. Grundsatz der Wahrheit, Zuverlässigkeit, Richtigkeit, und Verständlichkeit
6. Grundsatz der Bedeutung und Relevanz
7. Grundsatz der Flexibilität
8. Grundsatz der Angemessenheit
9. Grundsatz der Vorsicht
10. Grundsatz der Kohärenz
11. Grundsatz der Fortführung und Kontinuität
12. Grundsatz der Vergleichbarkeit und der Prüfbarkeit
13. Grundsatz der Unparteilichkeit
14. Grundsatz der Öffentlichkeit
15. Grundsatz der Ausgeglichenheit des Haushalts
16. Grundsatz der finanziellen Kompetenz
17. Grundsatz der wirtschaftlichen Kompetenz
18. Grundsatz der wirtschaftlichen Betrachtungsweise (substance over form)



Struktur und Inhalt des Bilanzausweises

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und die Informationen, die im vorliegenden Anhang enthalten sind, entsprechen den buchhalterischen Aufzeichnungen, von denen sie abgeleitet wurden. In der Darstellung der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung wurden Gruppierungen der Unterbilanzposten auf der Grundlage einer Überleitung zwischen der Struktur des Jahresabschlusses nach dem im gesetzesvertretenden Dekret 118/2011 vorgesehenen Format und der vom Zivilgesetzbuch vorgesehenen Struktur vorgenommen.

Bewertungsgrundsätze

Im Folgenden werden die wichtigsten Bewertungsgrundsätze erläutert, die unter Berücksichtigung der Bestimmungen des Art. 2426 ZGB angewandt wurden, wobei besonderes Augenmerk auf jene Bilanzposten gelegt wurde, für die der Gesetzgeber unterschiedliche Bewertungs- und Berichtungskriterien zulässt, oder für die keine spezifischen Kriterien vorgesehen sind.

Sonstige Angaben

Bewertung der auf Fremdwährungen lautenden Positionen

Zum Bilanzstichtag hat die Schule keine Forderungen oder Verbindlichkeiten in Fremdwährung.

Anhang, Aktiva

Die Bewertung der Aktiva der Bilanz erfolgte nach den Vorschriften des des GvD Nr. 118/20111 und des Artikels 2426 des ZGB und unter Berücksichtigung der nationalen OIC-Rechnungslegungsgrundsätze. Die spezifischen Bewertungs-kriterien sind in den Abschnitten der jeweiligen Bilanzposten angeführt.

Anlagewerte

Die materiellen Anlagegüter des Sachanlagevermögens werden in der Bilanz zu den Anschaffungskosten ausgewiesen, einschließlich der Nebenkosten, die bis zur Inbetriebnahme des Gutes entstanden sind.

Instandhaltungskosten, die eine Erhöhung der Produktivität, der Nutzungsdauer oder der Beschaffenheit der Anlage-güter mit sich gebracht haben, werden dem jeweiligen Gut zugeschrieben. Die von der Autonomen Provinz Bozen zugewiesenen Investitionsbeiträge für den Ankauf von Immobilien, Anlagen und Maschinen, wurden nach der direkten Methode gebucht. Diese Beiträge reduzieren in den Aktiva die Inventarwerte sodass sie in der Bilanz mit dem Wert Null aufscheinen (die Güter welche sich am 01.01.2025 im Inventarregister befinden und auf der Grundlage der Anschaffungskosten bewertet worden sind, werden buchhalterisch als vollständig abgeschrieben



betrachtet). Bezüglich der eventuellen Ankäufe im Laufe der Gebarung, wurde der Wert der Güter direkt abzüglich des Beitrages mit einem Nettobetrag von Null erfasst.

Für die im Jahresabschluss ausgewiesenen materiellen Güter wurde keine Aufwertung im Sinne des Artikels 10 des Gesetzes Nr. 72 vom 19. März 1983 und nachfolgende Gesetze vorgenommen. Weiters wird vermerkt, dass keine Abwertungen laut Art. 2426 Absatz, Nr. 3 ZGB notwendig waren, da unter Beachtung des nationalen OIC-Rechnungs-legungsgrundsatzes Nr. 9 keine Anzeichen auf potentielle Wertverluste des materiellen Anlagevermögens festgestellt bzw. registriert wurden.

Bewegungen des Anlagevermögens

Im Geschäftsjahr 2025 wurden keine Bewegungen materieller Anlagegüter verzeichnet oder Nachfolgend werden die Bewegungen der materiellen Anlagegüter aufgelistet.

Konten Investitionsgüter	Beschreibung	Ankauf Investitionsgüter 2025	Investitions beiträge 2025	Wert der Investitionsgüter am 31.12.2025
1.1.2.2.02.05.99.999	N.A.B. AUSRÜSTUNGEN			
Inventarisierungs-Schein Nr.174	VIDEOBEAM – VIDEOPROJEKTOR EPSON EB PU1007W Seriennummer XA3C4Y00085	5782,8	5782,8	
	Weitwinkelobjektiv EPSON ELPLX01WS	7243,14	7243,14	
Inventarisierungs-Schein Nr.176	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Digitaler 9,5" Zweikanal-Empfänger Sennheiser EW-DX EM2	969,9	969,9	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Rack für Einbau von Empfänger und Zubehör, inklusive kompletter Verkabelung	6176,86	6176,86	
	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Rack für Einbau von Empfänger und Zubehör, inklusive kompletter Verkabelung	6176,86	6176,86	



	Besondere Mikrofone, Kopfhörer und Zubehör: Live Multicore Kabel mit Schill Trommel Pro Snake MTS 2408-30 DP	1043,1	1043,1	
Inventarisierungs- Schein Nr.178	Roland TD713 V-Drums Kit SCHLAGZEUG Seriennummer V71--TD713Z4S1079	6320	6320	
Inventarisierungs- Schein Nr.173	SPORTGERÄTE IN TURNSÄLEN: Sprungkasten Mini Komplett-Set (Massivholz) BENZ	3634,51	3634,51	
	SPORTGERÄTE IN TURNSÄLEN: Sport- Schülerbarren DIN EN 914 + DIN 7901 BENZ	4625,31	4625,31	
	SPORTGERÄTE IN TURNSÄLEN: Turnbock mit Holzfüßen BENZ	1478,88	1478,88	
	SPORTGERÄTE IN TURNSÄLEN: Alu- Schwebebalken Perform 5m BENZ	2300,62	2300,62	
	SPORTGERÄTE IN TURNSÄLEN: Mini-Trampolin 125, 70x70 / 125x125 cm - EUROTRAMP	1088,3	1088,3	
	SPORTGERÄTE IN TURNSÄLEN: Mini-Trampolin 125, 70x70 / 125x125 cm - EUROTRAMP	1088,3	1088,3	
Inventarisierungs- Schein Nr.175	Bodenreinigungsmaschine CT40BT50 samt Zubehör Seriennummer: 8000541397	5490	5490	
	Teilsumme:	62147,68	62147,68	
1.1.2.2.02.07.99.99	N.A.B. HARDWARE			
Inventarisierungs- Schein Nr.169	PERSONAL COMPUTER TRAGBAR – für Lehrerzwecke - Notebook Lenovo V15 G4 Seriennummer: PF56ZNNNT	645,38	645,38	
Inventarisierungs- Schein Nr.171	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CRW	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X3A59	814,96	814,96	0
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CRT	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X3A5F	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CS4	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CRZ	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X3A57	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo	814,96	814,96	



	ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X3A5N			
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CRR	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X3A5A	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CS5	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X3A5K	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X3A5C	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CRX	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CS7	814,96	814,96	
	Personal Computer mit Bildschirm – für Lehrerzwecke - Personal Computer Lenovo ThinkCentre M70s Gen5; Seriennummer: GM0X4CRY	814,96	814,96	
Inventarisierungs- Schein Nr.174	PERSONAL COMPUTER TRAGBAR – für Lehrerzwecke; Notebook HP EliteBook 6 G1i 13; Seriennummer: 5CD5335KL2	1377,38	1377,38	
	Teilsumme:	15062,12	15062,12	
	Gesamt	77209,8	77209,8	

Leasinggeschäfte

Zum Bilanzstichtag bestehen keine Leasingverträge.

Umlaufvermögen

Die Posten des Umlaufvermögens wurden gemäß Art. 2426, Nr. 8 bis 11-bis ZGB bewertet. Die hierzu angewendeten Grundsätze werden in den Abschnitten zu den entsprechenden Bilanzposten dargelegt.

Forderungen des Umlaufvermögens



Die Forderungen des Umlaufvermögens sind, wie vom Art. 2435-bis ZGB vorgesehen, zum voraussichtlichen Einbringlichkeitswert ausgewiesen.

Kapitalisierte Finanzierungsaufwendungen

Alle Zinsen und sonstigen Finanzierungsaufwendungen wurden im Geschäftsjahr vollständig in Abzug gebracht. Gemäß Art. 2427, Absatz 1, Nr. 8 ZGB, wird bestätigt, dass keine Zinsaufwendungen aktiviert wurden.

Flüssige Mittel

Die flüssigen Mittel entsprechen jenen die bei der Bank, die den Kassendienst für die Schule ausübt, hinterlegt sind und sind auf Basis des Nominalwerts ausgewiesen.

Aktive Rechnungsabgrenzungen (antizipative und transitorische)

Die Rechnungsabgrenzungsposten wurden nach dem Kompetenzprinzip berechnet, durch Aufteilung der zwei Geschäftsjahre betreffenden Kosten und/oder Erträge. Bei der Eintragung sowie bei der Überprüfung der mehrjährigen aktiven Rechnungsabgrenzungsposten wurde das Vorhandensein der zeitlichen Bedingung überprüft.

Der Posten "Aktive Rechnungsabgrenzungen" enthält insbesondere die Erträge des Geschäftsjahres, die in den Folge-jahren ausgewiesen werden und die bis zum Jahresende angefallenen Kosten, die sich aber auf die nachfolgenden Geschäftsjahre beziehen.

Nachfolgend wird die Zusammensetzung der Rechnungsabgrenzungsposten aufgelistet:

Aktive Rechnungsabgrenzungsposten		
Beschreibung		Abgrenzungsbetrag
1.1.4.2.01.01.01.001 Aktive transitorische Rechnungsabgrenzung		1.365,39
Acconto- Vorauszahlung für Lehrfahrt nach Venedig Klassen 2.E und 3.E Schuljahr 2025/2026	459,60	
Teil der Nutzung der App Anton Kompetenz – Jahr 2026 Bestellung Nr.:105/25 Schuljahr 2025/2026	349,45	
Teil der Nutzung der App Antonlin Westermann Kompetenz – Jahr 2026 Bestellung Nr.:118/25 Schuljahr 2025/2026	344,70	
Teil der Nutzung der Web Hosting Kompetenz – Jahr 2026 Bestellung Nr.:13/25	12,30	
Teil der Nutzung Worksheet Crafter 10 Liz.enzen der Grundschule "Albert Schweitzer" Kompetenz – Jahr 2026 Bestellung Nr.:30/25	117,57	
Teil der Nutzung Ambarabá 1,2 je für 2 LP e-book für GS Wolkenstein Kompetenz – Jahr 2026 Bestellung Nr.:110/25	40,46	
Dein Spiegel - einfach mehr wissen Abo Bibliothek MS Kompetenz – Jahr 2026 Bestellung Nr.:53/25	41,31	

Anhang, Passiva und Nettovermögen

Die Passivposten der Vermögensrechnung sind unter Berücksichtigung der nationalen OIC-Rechnungslegungsgrundsätze ausgewiesen. Die spezifischen Bewertungskriterien sind in den Abschnitten der jeweiligen Bilanzposten angeführt.



Nettovermögen

Die Bilanzposten sind im Sinne des OIC-Rechnungslegungsgrundsatzes Nr. 28 zum Buchwert ausgewiesen.

Verbindlichkeiten

Die Verbindlichkeiten sind im Jahresabschluss zum Nominalwert ausgewiesen und setzen sich wie folgt zusammen:

Eingehende Rechnung		
2.2.1.2.01.04.999 Sonst.Aufwendungen für Ausbildung u. Schulung		6.284,41
Restbetrag der Rechnungen für Fortbildungen im Fortbildungsverbund, Lehrer- und Elternfortbildung gemäß Fortbildungsplan. Die Referentinnen haben ihre Verträge im Jahr 2025 erfüllt, aber die Rechnungen stehen noch aus: Beauftragung Nr. 151/25 Kurs 35_Mobbing Referent Kindler - 3.936,04 Euro und Beauftragung.85/2024 V.5 Kurs 04 "Padeltennis" 672,70 Euro	4.608,74	
Restbetrag der Honorarnote für Lehrerfortbildungen von Markus Rudolf Schneider, Beauftragung 119/2025 SCHILF Leseförderung deren Vertrag im Jahr 2025 erfüllt wurde, aber die Rechnung noch aussteht.	960,92	
Restbetrag der Honorarnote für Lehrerfortbildungen von Markus Wolfgang Kindler, Beauftragung 144/25 Pädagogischer Tag - Mobbing deren Vertrag im Jahr 2025 erfüllt wurde, aber die Rechnung noch aussteht.	714,75	
2.2.1.2.01.09.999 Sonstige Dienstleist. von Freiberuflern u. Fachleuten		1.463,50
Restbetrag der Honorarnote Externes Personal bei Projekten und Tätigkeiten der Mittelschule von Frauenhaus Beauftragung 116/24 Workshops "Ich sag nein" deren Vertrag im Jahr 2025 erfüllt wurde, aber die Rechnung noch aussteht.	850,80	
Restbetrag der Honorarnote Externes Personal bei Projekten und Tätigkeiten der Mittelschule von Wolfgang Kindler Beauftragung B.159/25 - Mobbing - für Lehrpersonen und Klasse 2C der Mittelschule "Carl Wolf" deren Vertrag im Jahr 2025 erfüllt wurde, aber die Rechnung noch aussteht.	612,70	
2.2.1.2.01.15.001 Kommissionen auf Finanzdienstleistungen		45,75
Betrag für die Rechnung der ALTO ADIGE RISCOSSIONI S.p.A. für die PagoPA-Transaktionen 2025, 2. Semester	45,75	
	Gesamtsumme	7.793,66

Verbindlichkeiten, welche mit dinglichen Sicherheiten auf in Eigentum befindliche Güter behaftet sind

Im Sinne des Art. 2427 c.1 Nr.6 del ZGB wird bestätigt, dass weder Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von über fünf Jahren, noch durch Körperschaftsgüter dinglich gesicherte Verbindlichkeiten existieren.



Passive Rechnungsabgrenzungen (antizipative und transitorische)

Die Rechnungsabgrenzungsposten wurden nach dem Kompetenzprinzip berechnet, durch die Aufteilung der zwei Geschäftsjahre betreffenden Kosten und/oder Erträge. Bei der Eintragung sowie bei der Überprüfung der mehrjährigen passiven Rechnungsabgrenzungsposten wurde das Vorhandensein der zeitlichen Bedingung überprüft.

Der Posten "Passive Rechnungsabgrenzungen" enthält die Verbindlichkeiten des Geschäftsjahres, die in den Folgejahren ausgewiesen werden und die bis zum Jahresende angefallenen Erträge, die sich aber auf die zukünftigen Geschäftsjahre beziehen.

Nachfolgend wird die Zusammensetzung der Rechnungsabgrenzungsposten aufgelistet:

Sonstige passive Rechnungsabgrenzungen

Kapitel	Beschreibung	Betrag
1.1.2.2.02.05.99.999	Investitionsausgaben n.a.b. Ausrüstungen	859,12
	Zweckgebundener Restbetrag der Zuweisung von 2023 durch die Provinz für den Ankauf von Reinigungsmaschinen bzw. Reinigungsgeräten gemäß Dekret Nr. 13468/2023.	859,12
1.1.2.2.02.07.99.999	Investitionsausgaben N.a.b. Hardware	1.031,88
	Zweckgebundener Restbetrag der Investitionsbeiträge des Ministeriums PNRR scuola 4.0, CUP: I34D22003300006	1.031,88
1.1.2.2.02.07.99.999	Investitionsausgaben N.a.b. Hardware	17.284,22
	Zweckgebundene Zuweisung für die IT-Ausstattung gemäß Dekret Nr. 17222/25 von 10.10.2025	2.990,22
	Außerordentliche Ergänzung der ordentlichen Zuweisung für die Sicherung der IT-Ausstattung (Sicherung des Bestands, Ersatz von Geräten, ggf. notwendige Erweiterung auf der Basis des schulischen Ausstattungskonzepts gemäß Dekret Nr. 21392/2025 vom 26.11.2025 (offene Forderung im Haushaltsjahr 2025)	14.294,00
	Teilsomme	19.175,22
2.2.1.1.01.01.001	Zeitungen und Zeitschriften	7.758,81
	Schulbücher: Restbetrag für den geplanten Ankauf von Schulbüchern der Mittelschule "Carl Wolf"	3.672,42
	Bibliotheksbüchern: Restbetrag der zweckgebundenen Zuweisung für geplante Ankäufe von Bibliotheksbüchern für die Grundschulen.	3.558,32



	Bibliotheksbüchern:Restbetrag der zweckgebundenen Zuweisung für geplante Ankäufe von Bibliotheksbüchern für Mittelschule.	528,07	
2.2.1.1.01.02.001	Papier, Schreibwaren und Druckwerke		14.382,81 €
	Restbetrag für die Tätigkeiten gemäß Dreijahresplan, die im Jahr 2026 weitergeführt werden: Verbrauchsmaterial zur Umsetzung des pädagogisch-didaktischen Konzeptes der Schülerzeitung der Mittelschule, zur Reorganisation der Schulbibliotheken gemäß Dreijahresplan und für den geplanten Ankauf von Kopierpapier	10.164,11	
	Der Restbetrag wird für Verbrauchsmaterial für Tätigkeiten im Rahmen der Pflichtquote und Wahlfächer gemäß Dreijahresplan verwendet	4.218,70	
2.2.1.1.01.02.004	Kleidung/Arbeitsschutz		7.219,45
	Verschobene Ankäufe für Arbeitsschürzen und -hosen, Mundmasken, Putzhandschuhe und Sicherheitsschuhe (laut Sicherheitsbericht) für das Hilfspersonal	7.219,45	
2.2.1.1.01.02.006	Informatikmaterial		4.786,67
	Der Restbetrag der zweckgebundenen Sonderzuweisung für die IT-Ausstattung in Höhe von 4.786,67 € wird mit der passiven Rechnungsabgrenzung in die Bilanz 2026 für die geplanten Ankäufe gemäß Tätigkeitsplan übertragen.	4.786,67	
2.2.1.1.01.02.011	Nahrungsmittel		1.095,12
	Restbetrag der zweckgebundenen Zuweisung der Raika Lana/Burgstall für die Grundschule Burgstall.	1.095,12	
	Restbetrag der zweckgebundenen Nahrungsmittelprojekte der Schulen gemäß Dreijahresplan	68,59	68,59€
2.2.1.1.01.02.012	Zubehör für Sport- u. Freizeitaktivitäten		2.846,59
	Verschobene Ankäufe für Sportgeräte für Grundschulen. Der Restbetrag von 2.846,59 € wird mit der passiven Rechnungsabgrenzung in das Haushaltsjahr 2026 übertragen, um die geplanten Ankäufe zu tätigen	2.846,59	
2.2.1.1.01.02.999	Sonstige n.a.b. Verbrauchsgüter und -materialien		27.307,04



	Restbeträge für verschobene Ankäufe von Lehrmitteln für die Mittelschule, die im Jahr 2026 weitergeführt werden müssen. Aufgrund des Zuwachses an Schülerzahlen wird mehr an Lehrmitteln verwendet bzw. benötigt.	5.478,89	
	Restbeträge für verschobene Ankäufe von Lehrmitteln für die Grundschulen, die im Jahr 2026 weitergeführt werden müssen. Aufgrund des Zuwachses an Schülerzahlen wird mehr an Lehrmitteln verwendet bzw. benötigt.	1.826,52	
	Restbeträge für die Ankäufe von Bastelmaterial für die Grundschulen im Schuljahr 2025/2026, die im Jahr 2026 weitergeführt werden müssen. Aufgrund des Zuwachses an Schülerzahlen wird mehr Bastelmaterial verwendet bzw. benötigt.	10.035,26	
	Restbetrag der zweckgebundenen Geldmittel für die im Dreijahresplan geplanten Musikprojekte des Musikzuges der Mittelschule (Einnahmen aus zweckgebundenen Spenden).	892,71	
	Restbetrag für verschobene Ankäufe von der Fachgruppe Technik.	430,41	
	Restbetrag der zweckgebundenen Sonderzuweisungen für die Integration von Schüler*innen mit Funktionsdiagnose.	6.080,75	
	Restbetrag der zweckgebundenen Ankäufe für Schüler mit Migrationshintergrund.	784,25	
	Ausgaben für Tätigkeiten gemäß Tätigkeitsplan. Die Projekte erstrecken sich über das gesamte Schuljahr 2025/26.	1.778,25	
2.2.1.1.01.05.006	Chemikalien		6.997,08
	Restbeträge für verschobene Ankäufe von Reinigungsmitteln	6.997,08	
2.2.1.2.01.02.005	Organisation von Veranstaltungen und Tagungen		8.212,89
	Restbeträge für geplante Lehrausflüge laut Dreijahresplan	2.649,52	
	Restbetrag der Mittel für den Solidaritätsfonds der Schule	1.626,66	
	Restbetrag der zweckgebundenen Sonderzuweisung für Schwimmkurse	3.936,71	
2.2.1.2.01.04.999	Sonst.Aufwendungen für Ausbildung u. Schulung		1.012,53
	Restbetrag der Zuweisung für die schulinterne Lehrer- und Elternfortbildung gemäß Dreijahresplan - verschobene Veranstaltungen	1.012,53	



2.2.1.2.01.04.999	Sonst.Aufwendungen für Ausbildung u. Schulung Restbetrag des Fortbildungsverbands – Lehrerfortbildungen, Lehrer- und Elternfortbildung gemäß Fortbildungsplan laut Dreijahresplan für das Schuljahr 2025/2026	13.601,71
2.2.1.2.01.09.999	Sonstige Dienstleist. von Freiberuflern u. Fachleuten Der Betrag wird für geplante Projekte und Tätigkeiten mit externen Experten laut Dreijahresplan der Grundschulen in das Jahr 2026 übertragen Restbetrag für Eislaufkurse "Power on Ice" der Grundschule mit externen Experten bei Projekten und Tätigkeiten laut Dreijahresplan Restbetrag für aufgeschobene Projekte der Mittelschule mit externen Experten bei Projekten und Tätigkeiten laut Dreijahresplan Sonderzuweisungen für die Kleinprojekte "Schule am Bauernhof" - Durchführung 2026 Ausgaben für Zirkuskurse Grundschule laut Dreijahresplan Restbetrag der zweckgebunden Sonderzuweisung für die Schwimmkurse (Schwimmlehrer). Das Projekt erstreckt sich über laut Dreijahresplan	13.601,71 4.585,80 884,72 5.069,04 2.644,10 2.758,28 2.635,20
2.2.1.2.01.07.005	Ordentl. Wartung u. Reparaturen von Ausrüstungen Restbeträge für geplante Ankäufe für Instandhaltung der Maschinen und Geräte (wie Klavierstimmen, Wartung von Bodenreinigungsmaschinen, Risograph u.s.w.)	1.654,43 1.654,43
2.2.1.2.01.11.002	Reinigungs- und Wäschereidienste Restbetrag der zweckgebundenen Sonderzuweisung für Reinigungsdienste der Grundschule "Albert Schweitzer" und Burgstall	30,50 30,50
2.2.1.2.01.16.012	Sonstige n.a.b. Informatik- und Telekommunikationsdienste PNRR Projekt 1.2 5 Dieste (offene Forderung von Ministerien) CUP I31C22001470006	2.765,00
2.2.1.2.01.99.999	Sonstige n.a.b. versch. Dienstleistungen Restbetrag für die Verträge "ALL IN" für die Grundschulen	1.471,88 1.471,88



2.2.1.3.02.01.001	Lizenzen und Softwarenutzung		728,69
	Resbeträge für aufgeschobene Ausgaben des geplanten Ankaufs der Lizenz	728,69	
2.2.3.1.01.02.001	Zuwendungen an sons. Lokalverw. - Laufende Zuwendungen an autonome Regionen und Provinzen Projekt 3.1		78.739,91
	PNRR Restbetrag vom Projekt 3.1 "Nuove competenze e nuovi linguaggi" (D.M. 61/2023) Erasmus CUP: B56E23004900006	41.291,00	
	PNRR Restbeträge vom Projekt 3.1 "Competenze STEM e multilinguistiche nelle scuole statali" (D.M. 65/2023) CUP I34D23004260006	37.448,91	
		Teilsomme	120.516,93
	Sonstige passive Rechnungsabgrenzungen	Summe	218.432,06

Insbesondere ist darauf hinzuweisen, dass es auf Anweisung der Bildungsdirektion für angemessen erachtet wurde, die Zweckbestimmung, gemäß Art. 4 Absatz 5 des Dekrets des Landeshauptmanns Nr. 38/2017, auf die ordentlichen Zuweisungen für die Realisierung der im Dreijahresplan des Bildungsangebots oder der nachträglich vom Schulrat genehmigten Projekte zu beschränken. Auf diese Weise können auch die ordentlichen Zuweisungen, die für die Realisierung der oben genannten Projekte bestimmt sind, am Ende des Rechnungsjahres für den nicht realisierten Teil auf das folgende Jahr übertragen werden, wodurch vermieden wird, dass Gewinne erwirtschaftet werden, die in die Nettovermögensrücklagen übertragen werden.

Anhang, Gewinn- und Verlustrechnung

Positive Gebarungsanteile

Die institutionellen Erträge werden im Jahresabschluss kompetenzgerecht erfasst und bestehen im Wesentlichen aus laufenden Zuweisungen und Investitionsbeiträgen der Autonomen Provinz Bozen. Bei der Erbringung von Dienstleistungen sind die entsprechenden Erträge zum Zeitpunkt der Fertigstellung der Dienstleistung verbucht. Bei fortlaufender Erbringung von Dienstleistungen wurden die entsprechenden Erlöse mit ihrem angereiften Anteil ausgewiesen.

Negative Gebarungsanteile

Die Kosten und Aufwendungen sind gemäß der periodengerechten Zuordnung, entsprechend ihrer Natur, abzüglich der Rücksendungen, Preisnachlässe und Prämien und unter Berücksichtigung ihrer Zugehörigkeit zu den Erlösen in den entsprechenden Posten ausgewiesen, wie vom nationalen OIC - Rechnungslegungsgrundsatz Nr. 12 vorgesehen. Beim Kauf von Gütern wurden die entsprechenden Aufwendungen zum Zeitpunkt der materiellen Übertragung des Eigentums ausgewiesen, wobei für die materielle Übertragung jener Zeitpunkt gewählt wurde, an dem die damit zusammenhängenden Chancen und Risiken übergegangen sind. Bei den erworbenen Dienstleistungen sind die entsprechenden Aufwendungen zum Zeitpunkt der Fertigstellung der Leistung verbucht. Bei fortlaufender Erbringung von Dienstleistungen wurden die entsprechenden Erlöse zu ihrem angereiften Anteil ausgewiesen.



Finanzerträge und Finanzaufwendungen

Die Finanzerträge und -aufwendungen sind entsprechend dem im Geschäftsjahr angereiften Ausmaß nach dem Grundsatz der periodengerechten Zuordnung ausgewiesen (Aktivzinsen ...)

Außerordentliche Finanzerträge und außerordentliche Finanzaufwendungen

(bzw. Beträge und Art der Ertrags- und Aufwandsposten von außergewöhnlichem Umfang oder von außergewöhnlichen Auswirkungen).

Im Verlauf dieses Geschäftsjahres wurden keine Erträge oder sonstige positive Komponenten erfasst, die aus Geschäftsvorfällen mit außergewöhnlichem Umfang oder außergewöhnlichen Auswirkungen stammen

Anhang, sonstige Angaben

Nachstehend werden alle sonstigen gemäß ZGB geforderten Angaben aufgeführt.

Verpflichtungen, Garantien und Eventualverbindlichkeiten, die nicht Gegenstand der Bilanz sind

Es liegen keine finanziellen Verpflichtungen, Garantien oder Eventualverbindlichkeiten, die nicht Gegenstand der Bilanz sind, vor.

Informationen zu den Vereinbarungen, die nicht aus der Vermögensrechnung hervorgehen

Im Laufe des Geschäftsjahres wurden keine Vereinbarungen getroffen, die nicht aus der Vermögensrechnung hervorgehen.

Informationen zu den bedeutenden Ereignissen nach Abschluss des Geschäftsjahres

Mit Bezug auf Punkt 22-quarter des Art. 2427 ZGB sind keine nach Abschluss des Geschäftsjahres eingetretenen Ereignisse von besonderer Bedeutung anzugeben, die sich relevant auf die Vermögens-, Finanz- und Ertragslage ausgewirkt haben könnten.

Informationen zum konsolidierten Jahresabschluss

Der konsolidierte Jahresabschluss wird von der kontrollierenden Körperschaft „Autonome Provinz Bozen“ erstellt und liegt bei derselben auf.

Informationen zu den abgeleiteten Finanzinstrumenten gemäß Art. 2427-bis ZGB

Die Körperschaft hält keine abgeleiteten Finanzinstrumente.

Vorschlag zur Zweckbestimmung des Gewinnes oder zur Deckung der Verluste

Die Schulführungskraft schlägt dem Schulrat vor,

den Gewinn in die Nettovermögensrücklagen zu verschieben

die Zweckbestimmung gemäß Artikel 6, Absatz 1, Buchstabe c) DLH Nr. 38/2017 auf nachfolgende Rechnungsjahre aufzuschieben



Anhang, Abschluss

Es wird bestätigt, dass der vorliegende Jahresabschluss, bestehend aus Vermögensrechnung, Erfolgsrechnung und Anhang die Vermögens- und Finanzsituation der Körperschaft, sowie das Geschäftsergebnis wahrheitsgetreu und richtig wiedergibt und dass derselbe den buchhalterischen Aufzeichnungen entspricht. Wir fordern Sie deshalb auf, den Entwurf des Jahresabschlusses zum 31/12/2025 und die vom Verwaltungsorgan vorgeschlagene Verwendung des Jahresergebnisses zu genehmigen. Die Bilanz ist wahrheitsgetreu und entspricht den Angaben in den Rechnungslegungsunterlagen.

am 18.03.2026

Elena Burac
Verwaltungssachbearbeiterin
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet)

